

# Neues Schlesisches Tagblatt

Unabhängige Tageszeitung.

Redaktion und Hauptgeschäftsstelle, Bielitz, Piłsudskiego 13, Tel. 1029. Geschäftsstelle: Katowice, ul. Młyńska 45-3. Erscheinungsweise: täglich morgens. Betriebsstörungen begründen keinerlei Anspruch auf Rückerstattung des Bezugspreises. Bankkonto: Schlesische Komptebank, Bielitz. Bezugspreis: ohne Zustellung 8l. 4.— monatl., (mit illustrierter Sonntags-

beilage „Die Welt am Sonntag“ 8l. 5.50), mit portofreier Zustellung 8l. 4.50, (mit illustrierte Sonntagsbeilage 8l. 6—). Anzeigenpreis: im Anzeigenteil die 8 mal gespaltene Millimeterzeile 16 Groschen, im Reklameteil die 6 mal gespaltene Millimeterzeile 32 Groschen. (Bei Wiederholung Rabatt).

2. Jahrgang.

Samstag, den 13. Juli 1929.

Nr. 185.

## Die Verhandlungen zur Inkraftsetzung des Youngplanes

Berlin, 12. Juli. Zur Inkraftsetzung des Young-Planes beziehungsweise zur Vorbereitung der Übergangsmassnahmen die für die Ueberleitung vom Youngplane zum Young-Plan erforderlich sind, ist bekanntlich eine Reihe von Konferenzen geplant, über die zum Teil bereits Verhandlungen geführt werden. Den Stand der Verhandlungen kann man zur Zeit, wie folgt, zusammenfassen.

Geplant sind theoretisch drei Konferenzen:

1. Eine Konferenz der Regierungen, die sich mit der Inkraftsetzung des Young-Planes und den politischen Folgen dieser Inkraftsetzung (Rheinlandräumung) beschäftigen soll.

2. Eine Konferenz der Leiter der Notenbanken, die sich mit der Frage des Statutes der Bank für internationale Zahlungen beschäftigen soll, und die theoretisch gleichzeitig mit der Konferenz der Regierungen zur Inkraftsetzung des Young-Planes stattfinden sollten.

3. Eine „Organisations“-Kommission zur Regelung der Ueberlebensfragen, die sich mit den Gesezentrüfern, die für die Anpassung der deutschen Gesetzgebung an den Young-Plan a) bei der Reichsbank, b) bei der Reichsbahn und c) bei den verpfändeten deutschen Einkommen befassen soll.

Die deutsche Regierung hat vorgeschlagen, daß diese Konferenz am 15. Juli stattfinden sollte und hat hierfür ihre Vertreter bereits ernannt. Das Reparationskomitee in Paris hat jedoch, bekanntlich die Ernennung der alliierten Vertreter nicht vollzogen, weil die englische Regierung den Young-Plan noch nicht angenommen hat.

Die Verhandlungen über die Regierungskonferenz werden zur Zeit ausschließlich zwischen London und Paris geführt, die sich jedoch weder in der Frage des Konferenzortes noch in der Frage des Programms für die Regierungskonferenz haben einigen können. Deutschland hat sich hingegen an der Frage des Konferenzortes als „nichtinteressiert“ erklärt.

Die Verhandlungen, wann die Präsidenten der Notenbanken zusammentreten sollen scheinen bisher überhaupt noch nicht aufgenommen worden zu sein, offenbar will man diese Frage erst entscheiden, nachdem feststeht, wann und wo die Konferenz der Regierungen stattfinden wird.

Die Frage einer Einberufung der sogenannten Organisationskomitees ist zur Zeit ins Stocken geraten und zwar infolge der Erklärung der Reparationskonferenz. Nachdem Herr von Hösch hier am Donnerstag noch einmal in Paris den Standpunkt der deutschen Regierung übermittelte, die der Ansicht ist, daß diese Konferenz unabhängig von der Konferenz der Regierungen bereits vorher zusammenentreten müßte.

Zur Zeit dürften in dieser Angelegenheit Verhandlungen zwischen Paris und London schwanken, die jedoch vor der Entscheidung über die Regierungskonferenz kaum zu einem Ergebnis führen dürften. Es muß daher damit gerechnet werden, daß der Zusammentritt des Organisationskomitees sich bis in die ersten Augusttage verzögern wird.

Zusammenfassend kann man somit feststellen, daß die Inkraftsetzung des Young-Planes in der Hauptsache durch die englisch-französischen Differenzen verzögert wird, während die deutsche Regierung abwartet, bis diese Meinungsverschiedenheiten ausgetragen worden sind.

## Der neue diplomatische Krieg in Paris

Paris. Wie der Vertreter des diplomatischen Mitarbeiters erfährt, sind in der Unterhaltung zwischen dem deutschen Botschafter von Hösch einerseits und dem französischen Außenminister Briand und Generalsekretär Berthold anderseits, noch einmal alle diejenigen Fragen besprochen worden, die bereits zu Beginn der Woche Gegenstand allgemeiner Unterredungen waren, insbesondere die Teilung der bevorstehenden Konferenz in einen politischen Teil und in einen zweiten Teil, der den Arbeiten über den Young-Plan gewidmet sein soll. So hat es die Reichsregierung richtig befunden, diejenigen Gesichtspunkte, die sie einmal bereits durch Herrn von Hösch hatte vorbereitet lassen, noch einmal zu wiederholen, um ihnen noch mehr Nachdruck zu verleihen.

## China bricht die diplomatischen Beziehungen zu Rußland ab.

New York, 12. Juli. Wie dem New Yorker „Herald“ chinesischen Grenze in den letzten Tagen die Dinge nicht in Shanghai gedreht wurden, hat die chinesische Regierung Ordnung waren, geht unter anderem auch aus der über die diplomatischen Beziehungen zu Russland wegen Beschlagstürzten Abreise Tschianghsuelangs von Peking nach Muknahe der chinesischen Ostbahn (Chinese Eastern Railways) den hervor.

## Eine Erklärung der Reparationskommission zur Ernennung der Ausschußmitglieder.

Paris, 12. Juli. Zu den Meldungen eines Teiles der Pariser Presse über die Verschleppungstatik des englischen Mitgliedes der Reparationskommission in der Frage der Ernennung der Mitglieder für den im Youngplan vorgesehenen Ausschuß zur Auffassung der deutschen Gesetze nimmt eine Mitteilung der Reparationskommission Stellung. Es heißt darin, daß nach den Bestimmungen des Youngplanes selbst, dieser Ausschuß erst gebildet werden könne, wenn die grundzähliche Zustimmung der Regierungen zum Young-Plan gegeben sei. Bis jetzt habe die Reparationskommission von den interalliierten Mächten keine Mitteilung ihrer Zustimmung erhalten. Sie sei deshalb auch nicht in der Lage, die Ernennung ihrer Mitglieder für den Ausschuß vorzunehmen. Die Frage der Ernennung sei nicht aufgeworfen worden, und

habe auch nicht aufgeworfen werden können. Die Anspruch auf die Haltung des englischen Vertreters entbehre daher jeder Grundlage.

Das „Echo de Paris“ bezweifelt die Richtigkeit dieser Mitteilung. Das Blatt hält es für möglich, daß in der Sitzung der Reparationskommission nicht von den Anweisungen, die der britische Vertreter aus London erhalten habe, die Rede gewesen sei. Seine Haltung sei aber nichts weniger als klar gewesen. Die mangelnde Regierungszustimmung habe Dr. Ruppel trotzdem nicht gehindert von der Ernennung der deutschen Mitglieder für die Ausschüsse der Reparationskommission Mitteilung zu machen. Die Erklärung der Reparationskommission läme daher zu spät.

## Senator Borah über die Zollvorlage.

New York, 12. Juli. Wie aus Washington gemeldet wird haben die Senatoren Watson und Reed die neue Zollvorlage ausführlich mit Präsident Hoover besprochen. Über das Ergebnis dieser Besprechung verlautet amtlich noch nichts.

Senator Borah erklärte zu der Zollvorlage, daß die ausländischen Regierungen vollkommen im Recht seien, wenn sie gegen die hohen Zölle Einspruch einlegen.

Vor dem Unterausschuß des Senats sprachen sich die amerikanischen Kraftfahrzeug-Fabrikanten für die zollfreie Einführung von ausländischen Kraftfahrzeugen aus.

## 60 Russen in Charbin verhaftet.

Aus Peking wird gemeldet. Auf Veranlassung des Marschall Tschanghsueliang wurden in Charbin am Mittwoch 60 Sowjetbürger verhaftet. In den beiden russischen Handelsgesellschaften wurden Hausdurchsuchungen vorgenommen, die mehrere Stunden dauerten. Der russische Generalkonsul legte sofort Protest gegen die Hausdurchsuchungen ein.

## Der französisch-italienische Freundschaftsvertrag noch in weiter Ferne.

Beaumarais in Paris.

Paris, 12. Juli. Anfang dieser Woche ist der französisch-italienische Botschafter in Rom Beaumarais zu längerem Aufenthalt in Paris eingetroffen. Er hat bei seinem Besuch am Quai

d'Orsay, Außenminister Briand anscheinend nicht über die Haltung Italiens zur Regierungskonferenz sondern auch über den Stand der schon nahezu seit einem Jahre schwedenden französisch-italienischen Verhandlungen berichtet. Einen Fortschritt dieser Verhandlungen ist im Augenblick umso weniger zu verzeichnen, als die bereits im Herbst 1928 unterbreiteten Vorschläge Frankreichs bis jetzt ohne Antwort geblieben sind. Italien hat unter der Hand durchblicken lassen, daß die Vorschläge durchaus ungenügend seien, was zunächst zur Folge hatte, daß der französische Botschafter zu Beginn dieses Jahres erneut am Quirinal vorstellig wurde und neue Vorschläge seiner Regierung überbrachte. Diese bezogen sich auf drei Punkte, nämlich: den Abschluß eines Freundschafts- und Nachbarschaftsvertrages, die Grenzbe richtigung in Tripolis und das sogenannte Statut der Italiener in Tunis. Über die Verhandlung ist soviel durchgängig, daß Italien nach wie vor die französischen Vorschläge ablehnt, und weitergehende Forderungen erhebt, die Frankreich nicht annehmen zu können glaubt. Nach den „Ouvres“ soll der französische Vorschlag bezüglich der Italiener in Tunis dahin gehen, daß die in Tunis geborene erste Generation italienisch bleibt, die zweite für Frankreich oder Italien optieren und die dritte Generation zwangswise französisch werden soll. Hiergegen scheint Italien auf seinem Standpunkt zu beharren, der sich in der Praxis dahin auswirkt, daß die Italiener in Tunis einen Staat im Staate bilden. Auch die von Frankreich vorgeschlagene Grenzregelung in Tripolis, die die Abtretung zweier Dosen an Italien in sich schließt, fand nicht die Zustimmung Mussolinis. Italien soll sich als den Erben in dem früheren türkischen Gebiet betrachten und darauf hinweisen, daß es beim Zustandekommen

des englisch-französischen Abkommens, welches Frankreich Vorkommen zugibt, nicht gefragt wurde. Italien verlangt infolgedessen Gebietsabtretungen bis Tschadsee, wodurch es an französisch-britischem Afrika angrenzen würde. Unter diesen Umständen scheint auch das Zustandekommen des geplanten Freundschaftsvertrages zwischen Frankreich und Italien noch in recht ferne Zukunft gerückt zu sein.

### Deutsch-belgische Besprechungen über die diplomatische Konferenz.

Aus Brüssel wird gemeldet: Der deutsche Gesandte Dr. Horstmann hatte am Donnerstag eine Besprechung mit dem belgischen Außenminister Hymans über den Ort und die Zeit, sowie auch über das Programm der diplomatischen Konferenz zur Lösung aller Kriegsprobleme. Später hatte Dr. Horstmann noch eine Beratung mit dem Generalsekretär des belgischen Außenministeriums.

### Von Landsberg-Steinfurt legt den Vorsitz des deutschnationalen Katholiken-Ausschusses nieder.

Briefwechsel mit Hugenbergs.

Berlin. Freiherr von Landsberg-Steinfurt hat an den Vorsitzenden der deutschnationalen Volkspartei, Geheimrat Hugenberg, ein Schreiben gerichtet, in dem es heißt:

Mit der Behandlung der Konfordsfrage durch die Deutschationale Fraktion des preußischen Landtages weicht die Partei zum ersten Male in einer hochwichtigen Frage von der bisher erfolgreich innegehaltenen Linie ab, welche durch die s. bestimmt und wiederholt gegebene Zusicherung festlegte, daß die Katholiken ihre berechtigten kulturellen und kirchenpolitischen Interessen in der deutschnationalen Volkspartei würden besser vertreten können, als in anderen Parteien. Auf Grund dieser Zusicherung habe ich vor neun Jahren den Auftrag des Parteivorsitzenden zur Bildung eines Reichskatholikenausschusses übernommen und habe im Verein mit den dort in diesem Ausschuß vereinigten Männern und Frauen, vor den katholischen Wählern die Bürgschaft für eine entsprechende Politik der Partei übernommen. Ich habe das Vorgehen der Landtagsfraktion nicht zu verhindern vermocht und somit in diesem Falle die übernommene Bürgschaft nicht einlösen können. Ich sehe mich daher genötigt, hiermit den Vorsitz des Reichskatholikenausschusses niederzulegen und aus dem Ausschuß auszutreten. Meine Zugehörigkeit zur Partei bleibt von diesem Schritt unberührt. Von den Mitgliedern des Katholikenausschusses haben mir bisher folgende ihren Austritt aus dem Ausschuß erklärt: der stellvertretende Vorsitzende Dr. Lejeune, Exzellenz Wallraf, Prof. Ziesche, Prof. Seidel, Freiherr von Schönberg, Prof. Max Buchner und Dr. Glasebock.

Bon Hugenberg ist darauf an Herrn von Landsberg folgendes Schreiben zugegangen: Von Ihrem mir mitgeteilten Entschluß, den Vorsitz des Reichskatholikenausschusses niederzulegen, habe ich mit Bedauern Kenntnis genommen. Ich weiß aus unseren Besprechungen, daß von Ihnen Standpunkte aus der Ausgang der Konfordsverhandlungen ein unbesiedigender ist. Aber welche Erwägungen die Landtagsfraktion daran gehindert haben, Ihre durch einstimmige Annahme des ersten Artikels der Vorlage bewiesene grundsätzliche Zustimmung zum Konfordat auch in der Schlusshälfte zu bestätigen, ist gerade Ihnen zu wohlbekannt, als daß ich hier näher darauf einzugehen brauche. Durch die Folge der unparitätischen und einseitig parteiliche Behandlung der Konfordsfrage durch die preußische Regierung ergab sich für die Landtagsfraktion und insbesondere auch für deren katholische Mitglieder aus ihrer eigenen Überzeugung heraus gemäß dem seinerzeitigen gemeinsamen und von der Parteivertretung gutgeheissenen Beschlüsse der beiden konfessionellen Ausschüsse der Entschluß, auf der paritätischen Behandlung beider Konfessionen auch bei der Konfordsgefegebung zu bestehen, wobei auch diejenigen evangelischen Mitglieder der Fraktion geschlossen für den Artikel 1 der Vorlage stimmten, die zunächst dagegen Bedenken hatten. Auf beiden Seiten muß bei Ihrem Entschluß der Gedanke einer für die nationale Bewegung unerlässlichen einheitlichen Stellungnahme nichts. Aus Ihrer Mitteilung, daß Ihre Zugehörigkeit zur Partei unverändert dieselbe bleibt, ersehe ich zu meiner Freude, daß Sie aus Ihrer abweichenden Auffassung nicht die Schlussfolgerung ziehen, es habe sich in der strengparitätischen Grundeinstellung der Partei etwas geändert. Daraus folgt heute die Notwendigkeit, in voller Parität für die religiösen und kirchlichen Belange ebenso des katholischen wie des evangelischen Bevölkerungssteiles einzutreten. Ich hoffe, daß auch Sie und die anderen von Ihnen genannten Herren weiterhin an dieser Aufgabe mitarbeiten werden.

### Englischer Räumungsvorstoß in den ersten Tagen der Konferenz?

London, 12. Juli. Der britische Botschafter in Paris Lord Tyrrell hat gestern auf telegraphische Anweisung seiner Regierung in Paris erneut Schritte unternommen und auf den dringenden Wunsch der britischen Regierung hingewiesen, die kommende internationale Konferenz in London abzuhalten. Der diplomatische Mitarbeiter des „Daily Telegraph“ hört, daß die britische Abordnung auf der bevorstehenden Konferenz in jedem Falle bereits während der ersten Tage die Frage der sofortigen und vollständigen Räumung des Rheinlandes durch alle alliierten Truppen anschneiden werde. Das britische Ziel gehe dahin, während des ersten Teiles der Konferenz eine feierliche Erklärung der Besatzungsmächte für die baldige und vollständige Räumung zu erwirken. Die britische Abordnung werde nichts unversucht lassen, in dieser Hinsicht zu einer Übereinstimmung mit der französischen und belgischen Abordnung auf der Konferenz zu gelan-

# Ein schweres Brandunglück in England.

### 9 Seekadetten verbrannt.

Wie ein Berliner Mittagsblatt meldet ereignete sich am Donnerstag abends bei Gillingham (Kent) ein furchtbare Brandunglück, bei dem 9 Seekadetten den Tod fanden. Für eine Vorführung der Feuerwehr war aus Holz und Leinwand ein Gerüst errichtet worden. An diesem künstlichen Haus sollten verschiedene Rettungsmethoden gezeigt werden. Im Inneren des Hauses befanden sich 9 Seekadetten, die die rettenden Bewohner des Hauses darstellten. Plötzlich geriet der Bau in Brand und stürzte in Flammen gehüllt zusammen. Alle 9 Kadetten kamen in den Flammen um. Hunderte von Zuschauern wohnten der Tragödie bei. Bisher wurden acht Leichen geborgen.

Wie weiter aus London berichtet wird, hat die Brandkatastrophe in Gillingham bis Freitag mittag 12 Todesopfer gefordert. Nur vier von ihnen konnten bisher identifiziert

werden. Acht weitere Leichen sind so verkohlt, daß ihre Identifizierung fast unmöglich war. Bei den vier identifizierten, von denen zwei im Krankenhaus gestorben sind, handelt es sich um drei Jungen im Alter von 13 und 14 Jahren und um einen Mann von 40 Jahren. Im Krankenhaus von Gillingham liegen drei Feuerwehrleute und im Marinazett Chatham ein Unteroffizier mit sehr schweren Brandwunden barnieder. In allen vier Fällen besteht ernste Gefahr, die Verletzten nicht am Leben erhalten zu können. Die ums Leben gekommenen Seekadetten sind alle unter 16 Jahre alt. Das Ergebnis der Untersuchung des Brandes steht noch nicht fest. Die Aufräumungsarbeiten sind im wesentlichen abgeschlossen, da das aufgestellte provisorische Holzhaus durch den Brand völlig zerstört war und nur noch glühende Trümmer übrig geblieben waren.

# Der Tag in Polen.

### Die letzte Fahrt Julian Falat's.

Am Freitag um 12 Uhr mittags wurde in Bystrai, bei einer Beteiligung von einer nach tausenden zählenden Menschenmenge, einer der größten Kunstmaler von Polen Julian Falat zu Grabe getragen.

Die Villa des Verstorbenen umsäumte eine dichte Menschenmenge, als der Sarg in dem Borgarten aufgebahrt wurde. Vorher wurden in der Villa die kirchlichen Zeremonien abgehalten.

Unter den Trauergästen haben sich befunden, in Vertretung des Wojewoden, der Abteilungsvorstand Dr. Regorowicz, Korpskommandant General Wroblewski, General Przedzicki mit dem Offizierkorps, General i. R. Latinik, Bezirkshauptmann Dr. Duda und Dr. Strzelbicki, der Rektor der Akademie für schöne Künste in Krakau, der österreichische Konsul und Fabrikant Barthelt, Bizebürgermeister Fuchs sowie Vertreter der einzelnen staatlichen Amtmänner, Bielik und Teschen sowie akademische Korporationen, viele Freunde des Verstorbenen, halbmilitärische Formationen und die Feuerwehr von Bystrai. Bei dem im Garten aufgebahrten Sarge haben der Rei-

henfolge nach Vertreter einzelner Korporationen einen warmen Nachruf gewidmet. Es sprachen der frühere Bezirkshauptmann Dr. Podczasinski, der Rektor der Akademie für schöne Künste in Krakau Lasota im Namen der Akademie, der zweite Bürgermeister von Posen Kolczanski im Namen von Großpolen, General i. R. Latinik im Namen der Verteidiger Teichner-Schlesiens und Großgrundbesitzer Rudzinski im Namen des Großgrundbesitzes. Sämtliche Redner haben den Verstorbenen nicht nur als einen der größten Maler Polens, sondern auch als eine Charakterpersönlichkeit gefeiert, die in vielen Jahrzehnten des Lebens dem polnischen Volkstum und dem Vaterland große Dienste geleistet hat.

Darauf bewegte sich der Trauerzug zur katholischen Kapelle in Bystrai. Den Traueraufzug führte Religionsprofessor Skubiszki in Begleitung von drei geistlichen Herren. Nach der kirchlichen Einsegnung in der Kapelle, bewegte sich der Zug zum Friedhof. Dasselbe wurde der Verstorbene in der Familiengruft beigelegt. Nach der kirchlichen Zeremonie hat die Trauermusik gestellt die Militärkapelle des 3. P. S. P. Bei dem im Garten aufgebahrten Sarge haben der Rei-

dgl. vorhanden waren. Die Gerichtskommission wird feststellen, wer an dem Unglücksfalle die Schuld trägt.

### Aus Rache unterzündet.

Aus Lodz wird gemeldet: Im Hause Turzanskastraße 18 in Lodz wohnte seit längerer Zeit eine gewisse Marianne Markiewicz. Da sie keinen Zins bezahlte, wurde sie ermittelt. Sie hat sich wiederholt an den Hausherrn gewendet, er möge für sie einen Unterstand ausfindig machen. Da der Hausherr ihre Bitte nicht erfüllte, drohte sie ihm, sich zu rächen. Vorgestern stellte sie an die Wand des Hauses einige Bündel Stroh, begoss dieselben mit Petroleum und unterzündete sie. Nur Dank des energischen Eingreifens der Feuerwehr ist es gelungen, das Haus vor der vollständigen Verküpfung zu bewahren. Die Markiewicz ist geflohen, es wurde die Verfolgung derselben in die Wege geleitet.

### Reise des Staatspräsidenten nach Krakau

In den nächsten Tagen reist der Staatspräsident auf längere Zeit nach Krakau, bei welcher Gelegenheit er Westkleinpolen besichtigen wird. Der Staatspräsident wird in seinem zu diesem Zwecke hergerichteten Gemächer des Wawel Wohnung nehmen.

### Wer ist der Tote?

Am 10. Juni 1929 wurde im Walde von Czerwinski, Gemeinde Mikulic, Bezirk Włodzimierz, Wojewodschaft Woiwodzki die Leiche eines unbekannten Mannes im Alter von 30 Jahren gefunden. Der Tote ist von großem Wuchs und hat blondes Haar. Bekleidet war er mit einem dunkelgrauen Rock, graugestreifte Hosen, graue Bluse, grünen Hut und ein Hemd aus Hausleinen. Bei der Leiche wurden keinerlei Dokumente gefunden. Es liegt wahrscheinlich Selbstmord vor, weil der Kopf des Toten von einer Revolverkugel durchgeschossen ist.

Sämtliche Informationen, die zur Feststellung der Identität des Toten dienen können, sind an das nächste Polizeikommando zu richten.

### Plötzlicher Tod des Direktorstellvertreters des Seeamtes in Gdynia.

In der Nacht vom 8. auf den 9. ds. ist in Wernyhorze der Direktorstellvertreter des Seeamtes in Gdynia Czeslaw Matyszkiewicz plötzlich verschwunden. Der Verstorbene war durch 8 Jahre auf diesem Posten tätig und war gleichzeitig Vorstand der mechanischen Abteilung des Seeamtes.

### Schrecklicher Tod eines Elektrikers in Zakopane.

Der Monteur des städtischen Elektrizitätswerkes in Zakopane, Franz Smolen begab sich in die Bude der Transformatoren an der Ecke der Witkiewiczgasse und Krupowka, um eine Reparatur der unterbrochenen Leitung vorzunehmen. Infolge der in der Bude herrschenden Finsternis hat Smolen die elektrische Leitung, die eine Kraft von 5000 Volt hat, berührt, die den Unglückschen so verletzte, daß er umfiel. Beim Fallen berührte er mit dem Kopfe die nicht isolierte Leitung. Die Folgen waren schrecklich, beide Hände waren verkohlt, ebenso der Bauch und ein Teil des Kopfes. Trotz sofortiger ärztlicher Hilfe ist es nicht gelungen, den Monteur zum Leben zurückzurufen. Es muß erwähnt werden, daß in der Bude für die Transformatoren keine Schutzvorrichtungen, wie Isolatoren, Gummihandschuhe und

### Ausschreitungen von Bauernjungen.

Während des vorgestern stattgefundenen Jahrmarktes in Wrzesnia haben Bauernjungen, die aus der Umgebung zum Jahrmarkt gekommen sind, die beim Jahrmarkt anwesenden Juden mit verfaulten Eiern beworfen. Die Polizei stellte wieder die Ordnung her. Die Jungen liefen davon, versammelten sich aber an der Grenze von Wrzesnia auf der Landstraße, die nach Strzelkow führt, wo sie die zurückkehrenden Juden wieder mit faulen Eiern bewarfen. Als die Polizei kurz darauf zur Stelle war, fand sie weder die Jungen, die schnell davongefahren waren, noch die Jungen.

### Ein zweites Eisenbahnunglück bei Krakau.

Warschau, 12. Juli. Bei Jaslo in Westgalizien ereignete sich am Donnerstag ein Eisenbahnunglück. Infolge einer raschen Fahrtgeschwindigkeit in einer scharfen Kurve entgleiste ein Güterzug, wobei die Lokomotive und 20 Wagen zertrümmert wurden. Der Lokomotivführer und sein Gehilfe wurden unter den Trümmern begraben und konnten nicht mehr lebend geborgen werden. Wie durch ein Wunder kamen drei Eisenbahnamtler, die sich in dem Wagen dicht hinter der Lokomotive befanden, ohne jeden Schaden davon, obwohl der Wagen gleichfalls zertrümmert wurde. In den letzten 10 Tagen ist dies bereits die zweite Zugkatastrophe auf dieser Strecke. Ein Untersuchungsausschuss der Krakauer Eisenbahndirektion ist kurz nach der Katastrophe an der Unglücksstelle eingetroffen.

gen. In amtlichen Kreisen werde aber die Tatsache immer wieder in den Vordergrund gestellt, daß wenn Frankreich und Belgien der Beweisführung Großbritanniens nicht beitreten könnten und auf der Fortdauer der Besatzung beständen, Großbritannien nicht gebunden sei, seine eigenen Truppen im Rheinland zu lassen.

# Mr. Antony, Der Diener der Kali

Ein merkwürdiges Europäerschicksal / Von Dr. Frieda Paul König

In der Umgebung von Chandernager steht inmitten eines großen verwilderten Gartens ein alter Palast, dessen Ornamente abgebrochen sind. Noch vor wenigen Jahrzehnten war er der Wohnsitz eines Mannes, dessen Lebensgeschichte nicht alltäglich ist.

Mr. Antony, Poet und Geschäftsmann, Millionär und Bänkelsänger, Europäer und Hindu, Christ und Verehrer der Göttin Kali und vor 100 Jahren einer der populärsten und bedeutendsten Vertreter der Literatur Bengaliens. Er stammte aus einer angehenden portugiesischen Familie und hatte englische Bildung und Erziehung genossen. In Bengalien hatte er mit seinem Bruder Kelly großangelegte Handelsgeschäfte betrieben und schon in jungen Jahren immensen Reichtum erworben. Eines Tages findet er, daß sein Kapital groß genug sei, um allein weiterzuarbeiten und zieht sich von seiner Handelstätigkeit zurück. Ihm beschäftigt jetzt andere Dinge. Er hat sich in eine hübsche junge Witwe, die Tochter eines Brahmen aus Chandernager, verliebt und macht sie zu seinem Weibe. Freilich findet sich kein Missionar, der den Bund des Christen mit der Heidin segnet, kein Brahme, der die Witwe aus brahmischen Geschlechte dem kostlosen Fremden vermählt. Doch Mr. Antony will das Hinduwib zeitlebens als seine Frau geachtet



In Eingeborenentracht zog er als Sänger durch die Straßen.

wissen, er baut für sie in Gereti bei Chandernagar das erwähnte, nunmehr verfallene Gartenpalais und bemüht sich, jeden ihrer Wünsche zu erfüllen.

Die junge Frau ist Gefährtin eines ihr sehr ergebenen Mannes, Herrin eines prächtigen Hauses, Gebieterin einer zahlreichen Dienerschaft... dennoch ist ihr Glück nicht ungetrübt. Durch den Bund mit Antony hat sie schwere Schuld auf sich geladen, hat die Götter ihres Volkes beleidigt und muß nun trachten, sie wieder zu versöhnen. Sie spendet den Brahmanen täglich reiche Gaben, sie schickt in die Tempel der Kali Opferstiere und Weihegeschenke, sie feiert die Hindufeste, besonders die der Göttermutter geweihten Tage, durch rauschende Festlichkeiten.

Antony läßt sie zunächst gewähren und sieht sie reichlich mit den dazu erforderlichen Mitteln. Plötzlich aber, Indern und Europäern erscheint es gleichermassen unbegreiflich, veranstaltet er selbst Opfer und Feste, sucht er seine Frau an religiösem Eifer noch zu überbieten; er wird andächtiger Diener, glühender Verehrer der Göttermutter Durga-Kali. Er verkehrt nur noch in bengalischer Gesellschaft, legt die europäische Tracht ab und kleidet sich in den Khaddar, das togähnliche Gewand der Eingeborenen. Vor allen Götterbildern streut er Blumen, beim Aufgang und Untergang der Sonne vollzieht er an den Ghats (Badeplätzen) öffentlich die rituellen Waschungen. Die vorübergehenden Europäer lächeln verächtlich, die Hindu schütteln verwundert und mißtrauisch die Köpfe. Denn tiefer als irgendwo im Orient ist in Indien die Kluft, die den Eingeborenen von dem Abendländer trennt.

Aber die Brücken die Mr. Antony über diesen Abgrund schlägt sind aus gutem Golde. Darum erinnern sich die stolzen Brahmanen jener Schriftsteller, die erklären, daß in aller Weise nur eine Gottheit wohne, daß die Verschiedenheit der Rassen und Kästen nur ins Reich der trügerischen Erscheinungen gehöre. Und auch die dunkeläugige Kali findet sich mit dem weißen Gesicht ihres neuen Verehrers ab; er läßt ihr ja in der Bowbazar-Street von Calcutta einen prunkvollen Tempel bauen, den das Volk später „Tempel der portugiesischen Kali“ nennt.

Immer mehr verfällt Mr. Antony dem Banne der indischen Literatur, wird zuerst Mäzen, dann Anführer einer Gilde von Kavala's, volkstümlicher Dichter und Spielleuten, an deren Wettkämpfen und Liederfechten er teilnimmt. Er wird durch derbe Spottverse und fromme Hymnen berühmt, vor allem durch seine Lieder an Kali, die mit religiösenphilosophischen Betrachtungen durchsetzt sind. „Brüder, seht ihr's, fühlt ihr's nicht“, ruft er Christen, Hindu und Muslim zu, „daß wir nur um Namen streiten, nur um Namen uns entzweit?“

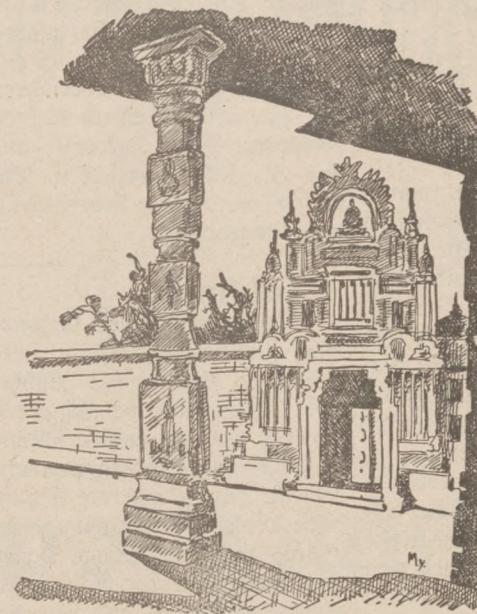
Christus und Krishna, Mutter Maria und Mutter Kali verschmelzen ihn zu ein- und demselben göttlichen Wesen, daß die Menschen nur unter verschiedenen Symbolen und Erscheinungsformen verehren. Mr. Antony verehrt es am liebsten in der Gestalt der Kali.

Es mag verwunderlich erscheinen, daß ein im Christentum erzogener europäisch gebildeter Mann gerade an der scheußlichen Fratze der Kali und ihrem blutigen, widerwärtigen Kult Gefallen finden konnte.

Als ich einmal an einem modern denkenden, philosophisch geschulten Hindu die Frage richtete, warum er sich zum Dienste der Kali bekenne, gab er zur Antwort: „Geraue, weil sie so scheußlich und grausam ist... Kann man für die Gottheit, die diese Welt und dieses Leben beherrscht, ein treffenderes Sinnbild finden, als die Gestalt der Durga. Grimmig fleischt sie die Jähne. Um ihren Hals hängt eine Schädelkette, Pest und Tod sind ihre Begleiter. Im Heulen des Sturmwindes, im Prasseln des Leichenfeuers, im heiseren Gebrüll der Schakale hören wir ihre Stimme. In der einen Hand hält sie ein Schwert, das sie dem Büffel, ihrem geduldigen Tragtier, in die Seite stößt, in der zweiten den blutigen, eben abgehauenen Kopf des Sünder, die dritte streckt sie schükend über das Haupt ihres Dieners, mit der vierten macht sie das Zeichen

des Segens... Wer ihrem Schutz vertraut und ihr ergeben ist, der hat nichts weiter zu befürchten.“

Und tatsächlich verleihen ihre Diener in sehr ungezwungenen, familiären Tone mit ihr und besonders Mr. Antony! Wenn sie mit



Mr. Antonys Palast.

ihrer Hilfe säunt, zankt er sie tüchtig aus, mahnt sie wie ein ungeduldiger Gläubiger den Schuldner, hält ihr die dunklen Punkte in ihrer Vergangenheit vor. Einmal entschuldigt er sich wegen der minderen Qualität eines Hymnus mit folgenden Worten: „Und sollte mein Preislied, du himmlische Frau dich nicht nach Wunsch geraten sein, ach, bitte, nimm es nicht gar zu genau! Ich bin nur ein Trant, du mußt schon verzeih'n!“

Man fragt sich nicht selten beim Lesen dieser schallhaft-vertraulichen Zweisprache des Dichters mit seiner Göttin, ob sein Kalidien überhaupt eine ernst zu nehmende religiöse Überzeugung gewesen sei oder nichts weiter als eine bizarre Laune — aber gerade darin liegt vielleicht der Reiz der Dichtungen dieses seltsamen Mannes.

## Der Bär ist los

Von A. Berlin-Wulffen.

In der letzten Zeit haben sich die Fälle gehäuft, da durch Bären umherziehender Zigeuner und in Zirkusunternehmen Personen mehr oder minder schwer verletzt wurden. Ein Tierpsychologe und Zirkusfachmann äußert sich hier über den Unfug des Herumziehens mit Bären.

Noch immer kann man in deutschen Gauen das „romantische Bild“ umherziehender Zigeuner mit „Tanzbären“ wahrnehmen. Wir haben zwar im Strafgesetzbuch den § 367, der in Absatz II mit Geldstrafe bis zu 150 M. oder mit Haft bedroht, „wer ohne polizeiliche Erlaubnis gefährliche wilde Tiere hält oder wilde oder böseartige Tiere frei umherlaufen läßt oder in Ansehung ihrer Bösartigkeit die erforderlichen Vorsichtsmaßregeln zur Verhütung von Beschädigungen unterläßt.“ — Aber — Und dann gibt es in eben diesem schönen Buchlein einen § 368, in dessen Absatz 5 mit Geldstrafe bis zu 60 M. oder mit Haft bis zu vierzehn Tagen bestraft wird, „wer Tiere in Städten oder Dörfern, auf öffentlichen Wegen, Straßen oder Plätzen oder an anderen Orten, wo sie durch Ausreissen, Schlagen oder auf andere Weise Schaden anrichten können, mit Vernachlässigung der erforderlichen Sicherheitsmaßregeln stehen läßt oder führt.“ — Und überdies wird gemäß § 360 Absatz 13 mit Geldstrafe bis zu 150 M. oder mit Haft bestraft, „wer öffentlich oder in Abergernis erregender Weise Tiere boshaft quält oder roh mißhandelt.“ — Wir haben zwar im Strafgesetzbuch — „aber, mein Gott, die harmlosen, gutmütigen Teddybären!“ — wird so mancher sagen, der diese „Hochflut“ von Paragraphen erwähnen hört!

Auch unsere Polizeibehörden scheinen sich von der Harmlosigkeit des Meister Pez ein recht falsches Bild zu machen, denn sonst würden sie das Umherziehen mit Bären schon längst verboten haben. — Leider aber ist ein solches Verbot noch nicht erfolgt, und man kann sich auch dann nicht wundern, wenn von den Bärenführern selbst die „in Ausehung der Bösartigkeit erforderlichen Vorsichtsmaßregeln“ unterlassen werden, denn es ist ja behördlicherseits niemand da, der sachverständig genug ist, fest-

zustellen, daß die von den Führern geübten Vorsichtsmaßregeln in keinem Falle ausreichen! Die einzige ausreichende Vorsichtsmaßregel ist nämlich die, den Bären wohlverwahrt in einem Zwinger zu halten! Statt dessen aber sieht man häufig genug mit Duldung der Polizei, daß die Tiere ohne Beiförde und ohne Tagesschutz an mehr oder minder haltbaren Halsbändern und



Ketten umhergeführt werden und von jedem berührt werden können.

Die große Masse des Publikums läßt sich auch vielfach dazu verleiten, die Tiere zu necken, ohne zu ahnen, wie unvorhergesehen beim Bären ein grauenhaft wütender Zahzorn ausschreien kann, den dann kein Halsband und kein Nasenring zu brechen vermögen. Die Bärendompteure der Zirkusunternehmen und der Menagerien wissen ein Lied davon zu singen, wie unglücklich tödlich und bösartig der Bär

zu sein vermag. Löwe und Tiger sind die „reinsten Waisenkinder“ dagegen! Als Kampfgegner ist der Bär furchtbar und von seinem Opfer noch schwerer loszureißen als Löwe und Tiger. Er läßt eigentlich erst dann los, wenn er kampfunfähig geworden ist, aber selbst dann vermögen seine furchtbaren Zähne noch eine tödende Umlammerung auszuführen. Und die „harmlosen Teddybären“ umherziehender Zigeuner befinden sich fast stets in gereizter Stimmung. Ungenügende Ernährung, rohe Behandlung und unerhörte Strapazen bilden die Hauptursache dieser Mißstimmung der bedauernswerten Tiere.

Hier ist auch das Moment, wo der Staatsanwalt auf Grund des an und für sich schon so unzulänglichen Tierschutzparagraphen einschreiten müßte! Von hundert solchen im Umherziehen gezeigten Bären werden mindestens 99 „in Abergernis erregender Weise boshaft gequält und roh mißhandelt“, aber leider nimmt die große Masse an diesen Quälereien kein Abergernis, weil sie ihnen verständnislos gegenübersteht. Gewiß, — der Bär ist ein Sohlenläufer, aber die Natur hat ihn nicht dazu erschaffen, viele Stunden und kilometerlange Wege hindurch aufwärts zu gehen und sich dabei tanzend zu drehen. Die Bärenführer aber lassen die unglückseligen Tiere auf dem Marsch durch die Straßen fast niemals auf allen Vieren laufen. Immerfort aufrecht, — immerfort tanzend, müssen die Bären sich dem Volke zeigen, und wenn sie vor Erschöpfung sich einmal auf die Borderpoten niederklassen wollen, dann saust unbarmherzig der dicke Knüppel auf das Fell des „jungen Teddybären“, und sein so menschenähnliches Schmerzgejährl löst neue Lachsalven bei den Zuschaubern aus.

Wenn diese umhergeführten Bären bisher nicht mehr Unglück angerichtet haben so ist es deshalb geschehen, weil die bejammernswerten Tiere sich zumeist in einem Zustand furchtbarster Erschöpfung befinden, der sie alle Mißhandlungen widerstandslos ertragen läßt, weil sie sich zur Gegenwehr zu schwach fühlen.

Da mag ja dann wohl nach dem Buchstaben des Gesetzes der Bärenführer auf seine Art die Bestimmungen betreffend „Verhütung von Beschädigungen“ erfüllt haben, — aber auf welche niederträchtige und jeglichen Kulturempfinden hohnprechende Art und Weise!

In jedem Zirkus sind die Bären, sofern sie nicht hinter dem sicheren Zentralkäfig vorgeführt werden, mit starken Beiförden und zu meist auch mit Zahnschutz versehen, und geschulte Wärter mit Abwehrstangen stehen um die Manege herum. Dort hat man die Geschicklichkeit der Bären voll und ganz erkannt und schützt sowohl Publikum wie auch Dresseur bestens vor den Angriffen des überaus ge-

fährlichen Raubtieres. Auf den Straßen unserer Städte und Dörfern aber dürfen Bären ohne genügende Sicherheit von rohen und gänzlich ungeeigneten Menschen mitten durchs Publikum geführt werden!

Es wird im Interesse des Schutzes des Publikums und im Interesse der jämmerlich gequälten Kreatur allerhöchste Zeit, daß mit diesem Unfug endlich aufgeräumt und das Umherziehen mit Bären ohne Käfig völlig unter sagt wird!

# Wojewodschaft Schlesien.

## Bielitz.

### Derzeitiges Sammlungsergebnis des Hilfskomitees für das Wilnaergebiet in Bielitz.

Das Komitee, welches auf den ersten Ruf der Wojewodschaftsbehörden zusammengezogen wurde, hat sofort eine energische Hilfsaktion eingeleitet, um Mittel für die Rinderung unserer, an der Nordgrenze befindlichen Mitbürger aufzubringen, durch die offiziellen Stellen der Bezirkshauptmannschaft und die Repräsentanten der Stadtgemeinde sowie das Bürgerkomitee unter dem Vorsitz des Advokaten Dr. Bogaczewski, dem Kassierer Dr. Weinstein und dem Schriftführer Redakteur K. Pietrzynowski, wurde, Dank der schnellen und zielbewussten Organisation, bis zur Zeit ein schönes Resultat erreicht. Am 7. d. M. wurde dem Wojewodschaftskomitee der nachstehende Betrag von 4600 Zloty als erste Rate überwiesen. Die intensive Sammelaktion wird weiter fortgesetzt und verspricht ein günstiges Resultat.

**Bom Bezirksarbeitslosenamt.** Das Bezirksarbeitslosenamt in Bielitz teilt mit, daß der Termin über die Benachrichtigung der einzuzahlenden Beiträge von Arbeitgeberseite immer noch nicht eingehalten wird. Die Einzahlung hat vom 5. bis zum 7. eines jeden Monates zu erfolgen. Dieselbe geschah durch die im Bezirksarbeitslosenamt, ul. Krasinskiego 22, zu erhaltenden Blattette. Die Mahnungen, welche das Arbeitslosenamt infolge der Versäumnisse ausföhren müssen, erfordern eine gewisse Arbeitsleistung der Beamten, die in der eigentlichen Dienstleistung dadurch behindert werden. Die pünktliche Zahlung der Beiträge liegt im eigenen Interesse der Arbeitgeber. Das Arbeitslosenamt wendet sich daher nochmals öffentlich an alle diejenigen Arbeitgeber, welche ihrer Pflicht nicht pünktlich nachkommen, mit dem Erfüllen, in Zukunft die Beiträge terminmäßig einzuführen. Das Bezirksarbeitslosenamt sieht sich veranlaßt, gegen säumige Zahler, die im Art. 34, Gesetz vom 18. Juli 1924 vorgesehenen Strafen zu verhängen.

## Biala.

**Einbruchsdiebstahl.** In der Nacht zum Sonntag sind unbekannte Diebe in die Restauration Krywult in Komrowitz eingedrungen. Die Diebe haben Lebensmittel und 3 Liter Schnaps gestohlen. Überdies haben die Diebe im kleinen Saal einen Schrankenbrochen und daraus 2 Mandolinen, 2 Guitaren, Notenmaterial und 18 Zloty Bargeld zum Schaden eines Vereins gestohlen. Der Wert der gestohlenen Sachen beträgt 240 Zloty. Die polizeiliche Nachforschung wurde eingeleitet.

## Kattowitz

### Beteiligung von Oberschlesiern am Danziger nationalem Jugendtreffen.

Am letzten Sonnabend und Sonntag veranstaltete der Deutschnationale Handlungsgehilfenverband in Danzig ein allgemeines Jugendtreffen, wozu Mitglieder der deutsch-nationalen Handlungsgehilfen-Jugendorganisation aus allen Gauen Deutschlands teilnahmen. Auch aus Polen waren eine Anzahl von Jugendlichen erschienen. Aus Kattowitz nahmen 130 Mitglieder, aus anderen Orten unserer Wojewodschaft noch etwa 170 Mitglieder der Jugendorganisation dieses Verbandes teil. Im ganzen sind gegen 6000 Jugendliche in Danzig zusammengekommen. Die in Danzig erscheinende "Baltische Presse" schreibt über die Veranstaltung folgendes:

Gestern hat in Danzig der Reichsjugendtag des Bundes der Kaufmannsjugend im Deutschnationalen Handlungsgehilfenverband stattgefunden, zu dem ungefähr 6000 Teilnehmer aus allen Teilen Deutschlands erschienen waren. Man hätte annehmen dürfen, daß sich die auf dieser Tagung gehaltenen Reden mit den Fragen befassen werden, wie die Kaufmannsjugend für ihren späteren Beruf am besten vorbereitet werden solle, welche Pflichten ein Handlungsgehilfe übernehme, auf welchem Wege die Handlungsgehilfen zur Entwicklung der Wirtschaft beitragen können. Statt sich jedoch mit diesen naheliegenden Problemen zu befassen, ist die Tagung indessen leider in eine nationalistische Manifestation ausgetreten. Die einzelnen Redner interessierten sich vielmehr für die Stellungnahme des Bundes zur Frage der Wehrhaftigkeit, als für die Aufgaben des Kaufmannstandes. Auch der am Abend veranstaltete Fackelzug wurde von ihnen zu einer Manifestation für den Vergeltungskrieg gestaltet. Einem Jeden, dem die Entwicklung der Menschheit am Herzen liegt, mußte der Anblick der Tausende von halbwüchsigen Knaben, die unter der Leitung von Erwachsenen auf ihrem Marsch immer und immer wieder Rufe gegen ein Nachbarvolk (gemeint ist Polen. Die Red.) gegen die Friedensverträge und gegen den Frieden selbst austiefen, zur Trauer stimmen. Es unterliegt auch keinem Zweifel, daß Tagungen dieser Art, deren einziger Zweck die Provokation eines Nachbarvolkes zu sein scheint, der freien Stadt Danzig nicht nur keinen Nutzen bringen, sondern ihr im Gegenteil in ihrem wirtschaftlichen Aufschwunge einen bedeutenden Schaden zuzufügen geeignet sind.

**Ein Sonderzug für die Landesausstellung in Posen.** Die Eisenbahndirektion in Kattowitz teilt mit. Infolge Anmeldung einer größeren Zahl von Ausflügeln zur Landesausstellung nach Posen, wird am Sonnabend, den 13. d. M. ein Sonderzug von Kattowitz abgelassen werden. Die Abfahrt von Kattowitz erfolgt um 20.35 Uhr, die Ankunft in Posen um 6.10 Uhr früh.

**Sie stahlen wie die Räuber.** In der Nacht vom Mittwoch zum Donnerstag sind unbekannte Diebe in den Garten

auf der ul. Raciborska in Kattowitz eingedrungen und haben folgende Gegenstände gestohlen. Zwei Bademäntel, eine Petroleumlampe, einen Spiritusoffen, verschiedenes Porzellangeschirr, ein Paar Schuhe und zwei Säcke mit Kunstdünger. Nach dieser Tat sind sie in unbekannter Richtung verschwunden.

**Bom Autobus überfahren.** Am Donnerstag um 2.45 Uhr nachmittags wurde auf dem Ringplatz in Kattowitz der 28-jährige Paul Kalodziej aus Panewniki durch den Autobus Gl. 4260 überfahren. Die Verletzungen sind erhebliche. Daher wurde die Überführung in das städtische Krankenhaus angeordnet.

## Lublinitz.

**Zwei Schmuggler verwundet.** In der Nacht von Mittwoch zum Donnerstag hat der diensthabende Funktionär der schlesischen Grenzwache zwischen den Gemeinden Stradomino und Ostatni zwei Schmuggler bemerkt, welche die Absicht hatten, die Grenze zu überschreiten. Da beide Schmuggler auf den Anruf des Grenzbeamten nicht stehengeblieben sind, hat derselbe auf sie mehrere Schüsse abgegeben. Dadurch wurden beide verletzt. Die Schmuggler sind ein gewisser Bronislaw Glomb und Bronislaw Pasternak, beide in der Gemeinde Cise wohnhaft. Die Schmuggler führten acht Säcke mit deutschen Tabakwaren mit sich, die beschlagnahmt wurden. Die verletzten Schmuggler wurden in das Krankenhaus eingeliefert. Nach ihrer Gesundung werden sie sich vor den Gerichtsbehörden wegen Schmuggels zu verantworten haben.

**Wechselfälscher.** Am Mittwoch wurde ein gewisser Heinrich Teichmann, ohneständigen Aufenthalt, durch das Polizeikommissariat Lublinitz verhaftet. Dem Teichmann wird zur Last gelegt, daß er Wechsel zum Schaden des Friseurs Arthur Juraszek in Lublinitz gefälscht habe. Der Verhaftete wurde den Gerichtsbehörden in Lublinitz zur Disposition überstellt.

## Myslowitz.

### Vorteile eines falschen Alarms.

Ein Wachmann in Myslowitz sah einen General aus einem Auto aussteigen und glaubte in demselben den Inneminister Skladkowski zu erkennen. Er alarmierte die staatlichen und kommunalen Behörden in Myslowitz und Kattowitz, worauf eine gründliche Säuberung der Stadt und Straßen durchgeführt worden ist. Erst als alles in Ordnung gebracht war, stellte sich heraus, daß es sich um einen blinden Alarm handelte, da General Skladkowski, der derzeit auf Urlaub weilte, gar nicht in Myslowitz war. Jedenfalls hat der Alarm nicht geschadet und der Stadt wieder ein besseres Aussehen verschafft.

**Die Dummen werden nicht alle.** Der Arbeiter Nikolej Buczko aus Lubaczow kam in die französische Mission nach Myslowitz um sich bei einem Unternehmen in Frankreich als Arbeiter anwerben zu lassen. Er wurde aber infolge seiner körperlichen Konstitution nicht angenommen. Als er auf die Straße trat, kam ein gewisser Paul John zu ihm heran, welcher ihm sagte, daß der Direktor der Auswandererstelle ein guter Bekannter von ihm sei und er es durchsetzen werde, daß Buczko nach Frankreich fahren könne. Als Entschädigung verlangte er von ihm einen Dollar. Da Buczko jedoch keinen einzelnen Dollar hatte, händigte er dem John eine 5 Dollar Note aus. John entfernte sich, um die fünf Dolar Note in der Stadt zu wechseln. Buczko wartete jedoch vergeblich auf seinen Protektor. Er fiel einem Schwindler in die Hände.

## Rybnik.

**Für 150 000 Zloty Seidenwaren geschrägelt.** Am 6. d. s. wurde auf der Eisenbahnstation in Ober-Jastrzem ein großer Reisekoffer aufgegeben. Der selbe war mit erschienenen Abzeichen dekoriert und erregte das Aufsehen der diensthabenden Eisenbahnbeamten. Dieselben verständigten die Polizei, welche eine Definition des Reisekoffers veranlaßte. In dem Reisekoffer befanden sich neun Pakete mit Seidenwaren, welche vom Schmuggel herriethen. Der Wert der beschlagnahmten Waren beträgt 150 000 Zloty. Die Zollbehörden leiten die weitere Untersuchung.

**Ein Anwesen durch Feuer zerstört.** Am Dienstag entstand am Bodenraum des Hauses Ant. Szymborski in Godow ein Brand. Derselbe verbreitete sich mit großer Schnelligkeit und legte das ganze Anwesen in Asche. Der Schaden beträgt 10 000 Zloty. Die Brandursache ist in einem fehlerhaften Kamin zu suchen.

## Schwientochlowitz.

**Einbruchsdiebstahl.** In der Nacht vom Mittwoch zum Donnerstag haben Einbrecher dem Kolonialwarengeschäft Franz Jokel in Lipine auf der ul. Krol.-Huta einen Besuch abgestattet. Die Einbrecher haben eine größere Menge von Damenstrümpfen, Herrensöden, Damen- und Herrenwäschegestohlen. Der Gesamtwert der gestohlenen Sachen beträgt 3000 Zloty. Eine polizeiliche Nachforschung wurde eingelegt.

**Bom freiwilligen Rettungsabteilung.** Die Monatsersammlung der freiwilligen Sanitätskolonne findet am Sonnabend, den 13. Juli um 7 Uhr abends im kleinen Saale der Restauration Michalek ul. Bytomskia statt. Es wird um zahlreiche Beteiligung ersucht.

**Eine energische Frau.** Am Mittwoch gerieten in einem Hause auf der ul. Gorny in Neuhaidnik die Frauen Lucia Maczola und Magdalene Kubacz in einen Streit. Der Streit ist wegen den Kindern entstanden. Im Verlauf des Streites ging die Maczola in die Wohnung und holte ein Hackmesser, mit welchem sie der Frau Kubacz und ihrer Tochter mehrere

Schläge ins Gesicht versetzte. Beide haben erhebliche Verletzungen erlitten und mußten sich in ärztliche Pflege begeben.

## Siemianowice

### Eine blutige Ehetragödie.

Am Donnerstag um 3 Uhr früh ereignete sich in Siemianowice eine blutige Ehetragödie. Die Eheleute Mittlis, welche auf der ul. Korfantego wohnen, sind seit längerer Zeit durch Meinungsverschiedenheiten in Streitigkeiten getreten. Diese Streitigkeiten waren täglich auf der Tagesordnung. Der Ehemann, Franz Mittlis, welcher auf der Niedbergrube in Arbeit stand, kam am Donnerstag von der Arbeit heim und legte sich schlafen. Die Ehefrau überzeugte sich ob ihr Ehemann auch eingeschlafen sei, holte eine Axt und versegte ihn einen Schlag auf den Kopf. Mit einem Aufschrei stand Mittlis auf, fiel jedoch gleich zu Boden. Diejenen Vorfall bemerkten die Nachbarn, welche hinzukamen und als sie sahen was geschehen ist, benachrichtigten sie die Polizei. Die Frau wurde verhaftet. Ihr Ehemann hat eine lebensgefährliche Verletzung davongetragen und wurde in das Hüttenthaler Krankenhaus eingeliefert. Die weitere Untersuchung ist im Gange.

— o —

## Tarnowitz.

**Leichenfund auf den Eisenbahnschienen.** Am Dienstag gegen 3 Uhr früh wurde auf den Eisenbahnschienen zwischen der Strecke Tarnowitz und Georgenberg eine unbekannter männlicher Leichnam gefunden, dem der Kopf durch Überfahren des Zuges vom Klumpen getrennt war. Der Tote hatte keinerlei Dokumente bei sich, die seine Identität feststellen könnten, mit Ausnahme eines Taschentuches, welches mit A. K. gezeichnet war. Der Selbstmörder hat bei sich ein ledernes Portemonnaie, 2 Schachteln Streichhölzer, ein Bünd Schlüssel verschiedener Größe, einen Kopierstift, einen Spiegel mit Kamm und ein Taschenmesser. Nach den bisherigen Feststellungen verübte der Unbekannte Selbstmord. Er wurde durch den um 2.25 Uhr früh an dieser Stelle passierenden Güterzug überfahren.

**Personalbeschreibung:** Größe 165 bis 170 Centimeter, schmächtiger Körperbau, Haare dunkelblond, Augen grau, etwa 27 Jahre alt, Gesicht voll, rund, Nase mittel, gerade, Schnurrbart hellblond, kurz geschnitten. Der Tote war bekleidet mit einem Rock und Weste aus Garbadinstoff und einer gestreiften Hose. Er besaß ferner schwarze Schuhe, ein weißes Hemd mit blauen Streifen und weiße Unterhosen. Auf den Händen hatte er alte abgetragene braune Glashandschuhe.

— o —

## Teschen.

### Eröffnung einer neuen Eisenbahnlinie in Teschner Schlesien.

Am Mittwoch hat die feierliche Eröffnung einer neuen Eisenbahnlinie in Teschner Schlesien zwischen der Station Polana und Weichsel stattgefunden. Die neue Eisenbahnlinie wurde von der Wojewodschaft mit einem Kostenaufwande von 1.700.000 Zloty erbaut. Die Länge der Strecke beträgt 4.5 Kilometer. Die neue Strecke verlängert die im Vorjahr eröffnete Linie Ustroń-Polana.

Um 8.40 Uhr früh ist von Kattowitz ein Spezialzug nach Polana abgefahren. In demselben haben sich befunden, die Herren: Wojewode Dr. Grajynski, Bizerwojewode Zuwawski, der Delegierte des Eisenbahnministerium Ing. Jezierski, die Abteilungsvorstände des Wojewodschaftsamtes Dr. Banaszekiewicz und Dr. Regorowicz, Wojewodschaftsrat Pietrzat, Vizepräsident der Eisenbahndirektion Ing. Niebiesczanski, Präsident der Post- und Telegraphendirektion Kunze, höhere Beamte der Wojewodschaft und der Eisenbahndirektion sowie Vertreter der Presse. In Chybie wurde ein Wagen mit Vertretern der Eisenbahndirektion Krakau mit dem Vizepräsidenten Ingenieur Giesmann an der Spitze, angeschlossen.

Auf der Station Polana stiegen die Gäste aus, worauf die neue Eisenbahnlinie durch den katholischen Pfarrer Kupka und dem Pastor Nikodem, beide aus Ustroń, eingeweiht wurde. Nach einigen Ansprachen hat der Wojewode das Band durchgeschlagen, worauf die Strecke freigegeben wurde und der Zug sich in der Richtung Weichsel in Bewegung setzte. Vor der neuen Weichselbrücke wurde der Zug zum Halten gebracht. Die Gäste haben den Rest des Weges zum neuen Stationsgebäude in Weichsel, welches im Zentrum der Gemeinde liegt, zu Fuß zurückgelegt. Vor dem neuen Bahnhofsgebäude hat sich eine große Menschenmenge gesammelt. Nach Absingung eines Chores wurde die neue Bahnhofstation durch den Pfarrer Grimm von Isterne und Pastor Morowicz eingeweiht, die auch Ansprachen hielten. Der Goral Czyz, Stellvertreter des Gemeindevorstehers begrüßte darauf die Gäste.

Nach ihm sprach Wojewode Dr. Grajynski, welcher das freudige Moment der heutigen Feier hervorhebt und den Bahnbau als Fragment der gesamten Arbeit zur Hebung des Wohlstandes der schlesischen Bevölkerung bezeichnete. Die Durchführung dieses Programmes bedeutet auch eine Umwandlung der Gemeinden in dem Bestreben zu Erholungsorten und ihre Gestaltung nach europäischen Mustern. Der Herr Wojewode beendete die Ansprache mit dem Wunsche, daß die Eröffnung der neuen Eisenbahnlinie ein weiterer Baustein zum Wohle der Bevölkerung bedeute.

Nach der Einweihung begab sich der Herr Wojewode mit den anderen Gästen in die Ortschule, woselbst die Gemeinde Weichsel ein Festessen gab.

**Tödlicher Unglücksfall.** Am Dienstag ist der minderjährige Rudolf Niescza in Brzezow in der Nähe seiner elterlichen Besitzung in eine Grube, die mit Wasser gefüllt war, ertrunken. Der Knabe ist an dem kritischen Tage mit seinem älteren Bruder in den Wald um Blaubeeren gegangen und kehrte von diesem Wege auch mit gepflückten Blumen zurück. Die Blumen wollte er in die mit Wasser aufgefüllte Grube hineinlegen. Dabei ist er ausgeglitten und stürzte, von niemandem bemerkt, in die Grube hinein und ertrank.

# Was sich die Welt erzählt.

Die schwedischen Ozeanflieger in Grönland gelandet.

Aus Kopenhagen wird gemeldet: Die schwedischen Ozeanflieger sind am Donnerstag früh in Ivigtut auf Grönland glatt gelandet.

## Reichstagsabgeordneter Lünenhof im D-Zug plötzlich gestorben.

Aus Hagen wird gemeldet: Der wirtschaftsparteiliche Reichstagsabgeordnete Wilhelm Lünenhof-Hapse wurde Mittwoch gegen 20 Uhr auf der Strecke Hamm-Hagen im Abteil des D-Zuges vom Schlag getroffen und verstarb kurze Zeit darauf. Lünenhof war auf der Heimreise begriffen, nachdem er im Landtag an den Beratungen über die Umgemeindungsvorlage beigelehnt hatte.

## Bandenüberfall auf ein Gasthaus.

Aus Breslau wird gemeldet: Wie die Morgenblätter aus Silberberg melden, wurde in der Ortschaft Neudorf bei Silberberg eine Hochzeitsgesellschaft im Gasthaus durch auswärtige, meist Breslauer Arbeiter, die beim Wasserleitungsbau im Eulengebirge beschäftigt sind und dort fortgesetzt Gewalttätigkeiten begangen haben, überschlagen. Die Arbeiter drangen in den Saal ein, griffen die Tanzenden an und gingen mit Knütteln, Messern, Schußwaffen, Biergläsern, Stuhl- und Tischbeinen gegen die Hochzeitsgesellschaft vor. Ein Hochzeitsteilnehmer erhielt sieben Messerstiche. Es gelang die Ruhestörer aus dem Saale zu drängen, doch erhielten sie Zugang und nachdem sie schließlich auf 50 Mann angewachsen waren, nahmen sie erneut einen Sturm auf das Gasthaus. Dabei wurde alles kurz und klein geschlagen, die Fensterscheiben zertrümmert, und Männer verletzt. Die Gäste mussten fliehen, ebenso das Wirtsehepaar. Auch die Lichtanlage wurde zerstört. Der alarmierten Feuerwehr und dem Landjäger gelang es schließlich 10 Ruhestörer zu verhaften. Die übrigen entkamen.

## Ratifizierung des Konkordats.

Aus Berlin wird gemeldet: Nachdem der preußische Landtag den Vertrag zwischen der preußischen Staatsregierung und dem heiligen Stuhl angenommen hat, wird, wie die „Germania“ meldet, der Gesetzentwurf über das Konkordat noch einmal an den Staatsrat gelangen, der darüber zu entscheiden hat, ob er Einspruch gegen das Konkordat erheben will. Mit einem solchen Einspruch ist indessen kaum zu rechnen und der Tag für die Ratifizierung ist bereits in Aussicht genommen. Der Austausch der Ratifikationsurkunden wird voraussichtlich am 13. August in Berlin stattfinden.

## Vor dem Abschluß der deutsch-belgischen Markverhandlungen?

Aus Brüssel wird gemeldet: Die Verhandlungen in der Markentschädigungsfrage wurden am Donnerstag früh von Dr. Ritter und dem belgischen Sachverständigen Gutt fortgesetzt. Wie in Brüssel verlautet, sollen die Verhandlungen einen günstigen Fortgang nehmen, sodaß schon vielleicht am Donnerstag eine endgültige Einigung erzielt werden könnte.

# Wildeneichen

Roman von Pankraz Schuk.

## 11. Fortsetzung.

„Sie haben an mich gedacht?“ fragte er, hing den über und über mit Feld- und Waldblumen bestickten Hut auf einen eisernen Hänger an der Wand und stellte ein Holztröglein, in dem einige feingesprinkelte Forellen schwammen, zur Seite.

„Ich zumindest,“ antwortete Doktor Hellmer. „Und wissen Sie was ich mir gedacht habe?“

„Nun?“ und Schmidinger nahm ihm gegenüber am Tisch Platz.

Da beugte sich Doktor Hellmer vor und flüsterte ihm zu:

„Dass Sie eigentlich einen prächtigen Schwarzen-Adler-Wirt abgeben würden.“

„Auf was für Gedanken Sie kommen!“ meinte Schmidinger nicht ohne Verlegenheit und sah verstohlen nach der Wirtin, die eben dabei war, seinen Stammtisch zu füllen.

„Sie brauchen über meine Ansichten durchaus nicht verlegen zu werden, lieber Herr Schmidinger“, und Doktor Hellmer blies einige Rauchringe behaglich in die Luft. „Unter uns gesagt, Frau Baumann könnte sich gratulieren, wenn sie Sie bekommen würde und . . .“

Er unterbrach sich, denn die Wirtin war an den Tisch getreten und stellte Schmidinger den gefüllten Bierkrug vor.

„Möchten Sie mir einen Liebesdienst erweisen, Frau Baumann?“ wandte sich der Herr Gemeindesekretär an die-

# Das schwedische Flugzeug „Sverige“ von Island nach Grönland abgeflogen.

Aus Kopenhagen wird gemeldet: Nach Meldung aus Reykjavík sind die schwedischen Ozeanflieger Mittwoch Nachmittag gegen 4 Uhr zum Weiterflug von Reykjavík nach Grönland gestartet. Etwa drei Stunden später gaben sie ihre Position mit 400 Kilometer westlich von Reykjavík an.

Nach dem im Laufe des Montags der neue Motor in das Flugzeug eingebaut worden war, hatten die Flieger am Dienstag und Mittwoch früh mehrere Probelüftungen vorgenommen, die ein durchaus zufriedenstellendes Ergebnis hatten. Der Start selbst erfolgte recht unerwartet. Noch eine Stunde vorher hatten die Flieger erklärt, daß sie keineswegs vor Abend starten würden, daraus erklärt sich, daß kaum jemand

zum Start anwesend war. Man hat in Reykjavík den Eindruck, als ob die Flieger jegliche Aufmerksamkeit vermeiden wollten. Vermutlich hat die Mitteilung, daß Kramers Maschine sich vor dem Weiterflug nach Grönland befindet, auf die Beschlüsse der schwedischen Ozeanflieger beschleunigend gewirkt. Die Wetterausichten wurden auf der ganzen Strecke als ziemlich günstig angegeben. In Ostgrönland sollten die Flugverhältnisse gut sein und auf der ersten Strecke ihres Weges, sollten die Flieger nordöstlichen Wind haben. Ahrenberg soll übrigens erklärt haben, daß er fest entschlossen sei, von Amerika den Weg nach Stockholm zurückzufliegen.

## Sportrundschau.

### Hakoah — 3. p. s. p. (Bielsko) 4:0 (0:0)

Donnerstag fand dieses Spiel auf dem Hakoahplatz statt, wobei Hakoah für Grünberg, Krumholz und König Erzäh einstellte, der sich aber gut bewährte. Die Militärmannschaft spielte besser als das Resultat besagt und hätte bei mehr Entschlossenheit vor dem Tore und etwas Glück, einen oder den anderen Treffer erzielen können. Ihre besten Leute waren der Grazyna-Tormann, sowie Dudzik im Angriff. Auch die Verteidigung hielt sich gut. Schwach der Mittelfeld und linke Flügel. Die Tore erzielten Brückner (2), Silbiger und Wohlmut. Das Spiel wurde von einem in Bielsko weilenden, Ostrauer Schiedsrichter gut geleitet.

### Die Ligaspiele am Sonntag.

Kommender Sonntag hat „Wisla“ Gelegenheit die Spitze der Tabelle zu erreichen und Frühjahrsmeister zu werden, da mit dem Spiele gegen 1. F. C. „Kattowitz“, das in Krakau stattfindet die 1. Serie beendet wird. Die Kattowitzer sind eine außerst unverlässliche Mannschaft, die gegen starke Gegner Siege erzielen können, umgekehrt aber sich auch vom schwächsten schlagen lassen, weshalb der Ausgang dieses Spieles ungewiß ist. In Warschau spielt Garbarnia gegen Warszawianka, dagegen weilt „Polonia“ in Königshütte um gegen „Ruch“ zu spielen. Czarni spielt in Lemberg gegen LKS. und Pogon, Lemberg gegen „Touristen“ auf Lodzer Boden. — Warta, Legja und Cracovia sind spielfrei.

### B. B. S. V. — R. R. S., Czechowice.

Heute findet um 5.30 nachm. auf dem Platz des BBSPV das Retourspiel der Hausherren gegen RRS. statt. Im er-

sten Zusammentreffen siegten die Bieler hoch mit 7:0, doch fehlten damals drei der besten Czechowitzer Spieler, die disqualifiziert waren. BBSPV. durfte auch diesmal einen Sieg erringen, doch ist der Gegner nicht zu unterschätzen.

### Hakoah, Wien

siegte auch im dritten Spiel der Polentournee und zwar diesmal gegen Touristen, Lodz 3:2, wobei zur Halbzeit die Lodzer mit 2:0 in Führung waren. Heute spielt Hakoah gegen „Legia“ Warschau.

### Radmeisterschaften Polens auf Rennbahnen.

Am 7. Juli sollten diese Meisterschaften stattfinden, doch verhinderte Regen die Austragung, die nun morgen stattfindet. Fast alle Kreismeister erscheinen am Start und zwar. Polens Meister Richter, Kornatowski, Bienert und Bogozinski. Krakau ist durch Barzycki vertreten. Auch ein amerikanisches Paarlaufen über 25 km. wird im Rahmen der Meisterschaft ausgetragen.

### Vom Oberschlesischen Verband (W. g. i. d.)

Dem Kommunikat Nr. 18 vom 4. Juli 1929 entnehmen wir, daß fast alle Spieler von „R. S. Zgoda“ lebenslanglich disqualifiziert wurden, da sie den Schiedsrichter des Spieles arg verprügelt haben. Szymonek — Naprzod, wegen Tätilichkeiten gegen einen Spieler 6 Monate gesperrt. Auch sonst enthält das Kommunikat nur Strafen über eine ganze Anzahl von Spielern von 4—12 Wochen.

### Die „Angeline“ 235 Stunden in der Luft

New York, 12. Juli. Wie aus Culver-City gemeldet wird ist das Aufzüllungsflugzeug „Angeline“ nunmehr 235 Stunden, also fast 10 Tage in der Luft.

### „ROTOGRAF“

Buch- u. Kunstdruckerei :: Eigene Buchbinderei  
Telefon 1029 Bielsko Telefon 1029

„Nein, im Gegenteil! Ich will ledig bleiben, um dieses Glück zu genießen.“

„Ah, so ist es gemeint?“

Man verstand und lachte.

Frau Baumann kam aus der Küche und kredenzt dem Förster seinen Abendschoppen. Tief stießte er, ein Freund eines guten Tropfens, seine Nase in den schäumenden Bierkrug und holte aus ihm einen tüchtigen Schluck heraus.

Und ehe man sich noch recht verjehen hatte, waren auch alle anderen da, die die Abendstunden im „Schwarzen Adler“ zu verbringen pflegten, saßen um den Tisch, rauchten, schwatzten über dies und jenes, und lachten herhaft über die lustigen Geschichten des Försters, der sie wie aus einem Armel nur so herauschüttelte.

Und darüber ging die Zeit und die Dämmerung sank draußen immer tiefer und legte graue Schleier auf die ganze Landschaft und schuf auch bei denen im traurlichen Gaststubenwinkel eine Stimmung, die mit leisen Händen alles Trübe aus ihren Herzen nahm und alle Schatten von ihren Stirnen schenkte.

Durch die Frühlingswunder der Natur polterte der Eisenbahnzug.

In einem Abteil saß Doktor Fritz Grössing dicht beim Fenster und ließ die Landschaftsbilder, die ihm sein Ausblick vermittelte an sich vorübergleiten.

Felder, die wie mit ungeheuren hellgrünen Teppichen überzogen waren, Dörfer, die im Blütenstaub der Obstgärten schier versanken, erste Höhen, von denen verfallene Ruinenruinen düster in das Tal grüßten, Bäche mit munter murmelnden Wassern und über allem ein Himmel, so klar und sonnengold durchzittert, wie ihn nur der Monat Mai über alles Sein zu zaubern vermag: das alles schuf eine Symphonie, die alle beglückte, die ihre Herzen den Frühlings Schönheiten entgegnetrugen.

## Vor dem Abbruch der sowjetrussisch-chinesischen Beziehungen?

Aus Kowno wird gemeldet: Wie aus Moskau gemeldet wird, ist man über das Vorgehen der chinesischen Polizeibehörde in Charbin in Mostauer politischen Kreisen sehr empört. Die Sowjetregierung wird den chinesischen Geschäftsträger eine scharfe Protestnote übergeben. Man befürchtet, daß ein Abbruch der diplomatischen Beziehungen unvermeidlich ist.

„Das ist ja selbstverständlich,“ und sie nahm das Holztröglein an sich. „Gesotten und mit Butter abgebrüht, nicht wahr?“

„Ja, so machen Sie sie mir.“ Und an Doktor Hellmer sich wendend: „Sie sind herzlich eingeladen, an diesem Forellenessen teilzunehmen.“

Frau Baumann wanderte mit dem Tröglein in die Küche, und währenddessen betrat der Förster Weiser, begleitet von seinem Daedel, die Gaststube mit einem kräftigen Guten-Abend-Gruß.

„Jetzt möchte ich doch wissen,“ fragte er mit seiner Baskette, was dem Obersten Reimann heute über die Leber gelaufen ist. Stürmt den Weg dahin, der zu seinem Schloß führt und haut dabei einer jeden Wiesenblume den Kopf mit seinem Stock ab. Der reinste Scharfrichter, sag ich Ihnen! Ja, was ihm nur über die Leber gelaufen sein muß!

Er warf sein zerknittertes Jägerhütchen über einen Hänger und ließ sich dann an seinem gewohnten Fensterplatz nieder.

„Sagen Sie einmal, Herr Schmidinger, was ist ein Junggeselle?“

Förster Weiser nahm zu seinem täglichen Abendschoppen jedesmal einen tüchtigen Sack voll Schnacken und Schnurren mit, die er dann der versammelten Gesellschaft zum besten gab.

„Sie wissen das nicht? Also hören Sie, ein Junggeselle ist ein Mann, dem zum Glück die Frau fehlt.“

„Und Sie wollen deshalb Ihr Junggesellenamt aufgeben und heiraten, um dieses Glück teilhaftig zu werden, nicht wahr, Herr Förster?“ warf Doktor Hellmer ein.

# Volkswirtschaft.

## Die Finanzierung der Ernte in Polen.

Zur Finanzierung der polnischen Ernte hatte die Bank Polski seinerzeit den Produzenten nach dem System eines landwirtschaftlichen Pfandkredites auf dem Wege über die Bodenbanken einen Kredit in Höhe von 11 Millionen Zloty eingeräumt. Bis zum 31. Mai d. J. hatten die Landwirte diese Kredite bis zur Gesamthöhe von 6 Millionen Zloty abgedeckt. Der Endtermin für die Einlösung sollte der 30. Juni d. J. sein.

Angesichts der schwierigen Lage der Landwirtschaft hat sich aber die Bank Polski bereit gefunden, diese Frist bis zum 31. Juli zu verlängern. Die Verteilung dieser Pfandkredite lag der Bank Kwidzinski, Piotrkow i Sp., Poznan, der Posener Bodenbank, der Centrala Rolnikow in Poznan, der Pommerellen Landwirtschaftlichen Bank in Torun und der Warschauer Bodenbank ob. Der lehrgenannte war von der Bank Polski ein Kredit von 5 Millionen Zloty eingeräumt worden, der bis auf einen Rest von 800 000 Zloty in Anspruch genommen wurde. Die beliehenen Landwirte haben aber bis zum 31. Mai d. J. hiervon erst 2,5 Millionen Zloty zurückgezahlt.

Auch für die neue Ernte wird die Bank Polski wieder in ähnlicher Weise bedeutende Mittel zur Verfügung stellen. Auch wird sie mit drei Millionen Zloty an einer G. m. b. H. für den Bau von Getreide-Elevatoren sich beteiligen. Die Staatliche Landeswirtschaftsbank (Bank Gospodarstwa Krajowego) hat sich, wie verlautet, zum Zweck der Erntefinanzierung bereits einen Wechsel-Kredit bei ausländischen Banken in Höhe bis zu 50 Millionen Zloty gesichert.

Die Bank Handlowy in Warschau verfügt mit ausländischer Hilfe über etwa zwei Millionen engl. Pfund für Lombardierung von Getreide.

\*  
Die Kredite der Landeswirtschaftsbank sind im Mai d. J. gegenüber dem Vorjahr im allgemeinen etwas gestiegen. Die Gesamtsumme des langfristigen Kredits, der von der Landeswirtschaftsbank bis zum 1. Juni d. J. gewährt wurde, betrug in bar 437,6 Mill. Zloty (gegenüber 176,9 Millionen Zloty im Vorjahr) in Pfandbriefen und Obli-

gationen 616,3 Millionen Zloty (gegenüber 610,1 Millionen Zloty im Vorjahr). Die Einlagen auf bestimmte Termine sind auf 199 Millionen Zloty (gegenüber 176,9 Millionen Zloty im Vorjahr) gestiegen. Die Kredithilfe der Agrarbank für die Landwirtschaft wurde im Mai d. J. in etwa demselben Umfang gewährt, wie im Mai v. J. Die Gesamtsumme des langfristigen Parkredits stieg im Laufe des Mai d. J. auf 203,8 Millionen Zloty (gegenüber 193,9 Millionen Zloty im April d. J.), des kurzfristigen Parkredits auf 165,5 Millionen Zloty (gegenüber 156,8 Millionen Zloty im April d. J.). Das Wechselportefeuille wies im Mai d. J. 57,9 Millionen Zloty auf, gegenüber 51,1 Millionen Zloty im April d. J.

**Polnischer Exportzoll für Glyzerin-Seifenlaugen aufgehoben.** Der polnische Exportzoll für Glyzerin-Seifenlaugen (5 Zloty je 100 kg), der zum erstenmal mit Wirkung vom 5. Juli 1928 mit Befristung aufgehoben wurde, bleibt nach einer soeben in Nr. 48 des "Dziennik Ustaw" veröffentlichten Verordnung bis einschließlich 31. Dezember d. J. weiterhin suspendiert. Bekanntlich ist dieser Exportzoll zur Verhinderung des Massenanlaufs von Seifenlaugen durch das Ausland eingeführt worden. Inzwischen hat sich aber die Verwendung von Glyzerin als Kühlmittel für Verbrennungsmotoren, wonach vor einigen Jahren eine starke Nachfrage eingetreten war, als unzweckmäßig erwiesen, so daß der polnische Inlandsmarkt mit Glyzerin-Seifenlaugen wieder überfüllt ist.

**Der polnische Saatenstand im Juni.** Nach Angaben des Statistischen Hauptamtes ist Anfang Juni wiederum eine Besserung aufzuweisen. Im allgemeinen steht das Wintergetreide besser als die Frühjahrsarten. Die Kartoffel- und Rübenkulturen weisen trotz der ungünstigen Einflüsse des verspäteten Anbaus einen über dem Mittel liegenden Stand auf. Nach dem bekannten 5-Punkte-System ergibt sich folgende Schätzung: Winterweizen 3,6 (gegenüber 3,3 Ende Mai), Sommerweizen 3,3 (3,2), Winterroggen 3,5 (3,4), Wintergerste 3,1 (3,0), Sommergerste 3,5 (3,4), Hafer 3,6 (3,3), Kartoffeln 3,2, Zuckerrüben 3,2.

Die bequemste Art der Bezahlung ist der

## ÜBERWEISUNGS-VERKEHR DER P. K. O.

welcher auf der unmittelbaren Ueberschreibung des Betrages aus dem Check-Konto eines Klienten der P. K. O. auf Rechnung des Check-Kontos des anderen Klienten besteht.

Durch Vermeidung an Barauszahlungen spart man an Zeit und Kosten.

DIE P. K. O. BERECHNET BEI DEN UEBERWEISUNGEN KEINE MANIPULATIONSGBEUEHR.

**BEDIENET EUCH BEI ZAHLUNGEN DER UEBERWEISUNGSSCHEKS DER P. K. O.**



Schonet Eure Wäsche und wascht nur mit Seife

## Rajskie Śmiechowski

Die billigste Einkaufsquellen für

## Email- und Küchengeräte

finden Sie nur bei der Firma

## Silbiger i Ska

Bielsko, Inwalidzka 6.

**Panflavim-pastillen**  
zur Desinfektion der Mund- und Rachenhöhle

## Psychoanalyse!

Psychisch Kranke, Neurastheniker, Sexualdefekte, Hysteriker(innen) Bazeckow usw. wenden sich vertrauensvoll an

**Dr. Konrad Friedmann, Cieszyn**

zwecks Untersuchung o. in Wegelegt. psychoanalyt. Behandlg. Anfragen werden diskret. gegen Zt. 2.— Rückporto und Schreibgebühr in Briefmarkenbeilage erledigt. 357

## Auto!

**Taxi** für Nah- und Fernfahrten.

**Vermittlung** für Kauf und Verkauf von Autos, fabriksneu und gebraucht.

**Vertretung** von Autoölen und Benzin.

**Tadeusz Mielnicki**  
Bielsko-Biala

Tel. Nr. 2414. Tel. Nr. 2414.

Gestalter: Red. C. L. Mayerweg, und Red. Dr. H. Dattner. Herausgeber: Red. Dr. H. Dattner. Verleger: Red. C. L. Mayerweg, Druckerei "Rotoptograf", alle in Bielsko.

Verantwortlicher Redakteur: Red. Anton Stańki, Bielsko.

## Aus der polnischen Knopfproduktion.

Noch vor kurzem herrschte auf dem Knopfmarkt Polens eine starke Konkurrenz zwischen den einzelnen Fabriken. Letztere haben sich aber die drei größten und technisch am besten eingerichteten Fabriken Polens, die "Warschauer Knopffabrik" und die Łódźer Firma "Ernst Wever" zusammen geschlossen, um bessere Zustände am polnischen Knopfmarkt herzustellen.

**Vertagung der internationalen Zuckerkonferenz.** Wedem DHD gedrahrt wird ist die internationale Zuckerkonferenz, ohne zu einem endgültigen Resultat gekommen zu sein, auf unbestimmte Zeit vertagt worden.

## Radio.

Samstag, den 13. Juli 1929.

Warschau. Welle 1411: 16.30 Schallplatten. 17.25, 20.05 Plauderei. 18.00 Kinderstunde. 19.00 Verschiedenes. 20.30 Populäres Konzert. 22.45 Tanzmusik.

Breslau. Welle 253: 16.00 Unterhaltungskonzert. 18.20 Esperanto. 18.30 Stunde mit Büchern. 18.55 Anekdoten aus Oberschlesiens Vergangenheit. 19.25 Wanderfahrt von Breslau nach Triest. 20.15 Ferien. Dialog. 21.00 Die laufende Schallplatte. 22.30 Tanzmusik.

Berlin. Welle 418: 16.00 Valamo, das Reich der Mönche. 16.30 Medizinisch-hygienische Plauderei. 17.00 Unterhaltungsmusik. 18.40 Der Liebhaber-Photograph. 19.30 Riga. 20.00 Blasorchester-Konzert. 22.30 Tanzmusik.

Prag. Welle 487: 11.30 Schallplattemusik. 12.20—13.15 Mittagskonzert. 18.00 Deutsche Presse Nachrichten. 18.05 Deutsche Sendung. "Mixed Pickles", dargestellt vom "Heiteren oberschlesischen Fünf-Quartett". 19.05—20.00 Blasmusik. 20.15—20.30 Volkslied. 20.30—22.00 Tanzmusik. 22.25—23.00 Übertragung aus Joachimthal, Jazz-Orchester.

Wien. Welle 517: 11.00 Vormittagsmusik. 16.00 Nachmittagskonzert. 17.30 Märchen für Groß und Klein. 18.00 Italienische Arien. 18.00 Kammermusik. 19.00 Franz Michel William. Aus des Dichters Werken. 20.05 "Don Cesar". Operette von R. Dellinger.

## Hotel „Beskid“

## Bielsko, Zigeunerwald

Hotel-, Restaurations- und Café-Betrieb  
Gut ausgestattete Fremdenzimmer.  
Täglich nachmittags und Abends —

Kunstlerkonzert.

Erstklassige Bedienung  
Zivile Preise  
Telefon 2047

378

Persil gepflegte Unterwäsche



ist eine Wohltat für den Körper. Und wie schön ist immer das Aussehen, einerlei ob weiß oder farbig. Frischduftend, sauber und hygienisch einwandfrei, das ist das Merkmal der Persilwäsche!

**Persil bleibt Persil**